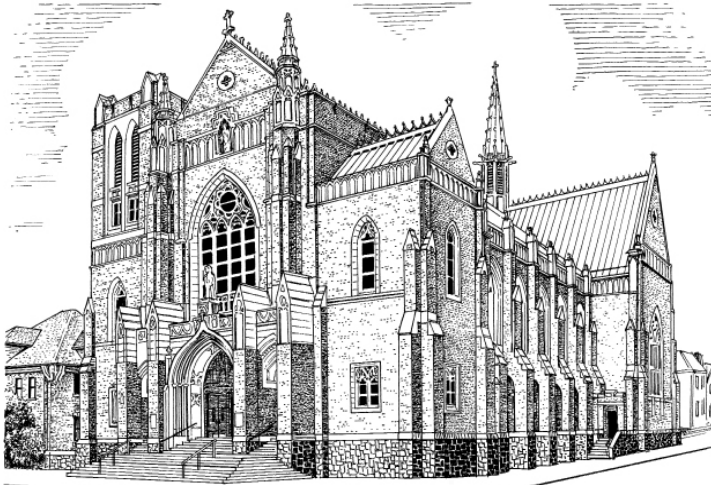


ST. MARY GATE OF HEAVEN PARISH

103-12 101st Avenue ❖ Ozone Park, New York 11416



RECTORY OFFICE HOURS

Monday-Friday: 9:00am to 12:00pm & 2:00pm to 8:00pm

Saturday: 9:00am to 3:00pm, Sunday: 9:00am to 3:00pm

Website: www.smghparish.org

Follow us on Facebook, Twitter, and Instagram

PASTORAL STAFF

Rev. Baltazar Sanchez Alonzo

Parish Administrator

Rev. Michael J McGee

Parochial Vicar

Dcn. Richard Gilligan

Permanent Deacon

Dcn. Ramon Cruz

Permanent Deacon

Dcn. Bill Velasquez

Permanent Deacon

Mrs. Ann Farrell

Director of Religious Education & Pastoral Associate

RECTORY

(718) 847-5957

RELIGIOUS ED.

(718) 847-5957, EXT. 6

SENIOR CENTER

(718) 847-2100

MASS SCHEDULE - HORARIO DE MISAS

Sunday Mass - Misa Dominical

Saturday: 5:00pm (Vigil Mass English)
7:00pm (Misa de Vigilia Español)
Sunday: 8:00am, 9:30am, 11:00am (English)
12:30pm (Español)

Daily Mass - Misa Diaria

Monday - Saturday: 8:00am (Español)
8:45am (English)
Wednesday: 7:30pm (Español)

CONFESSIONS - CONFESIONES

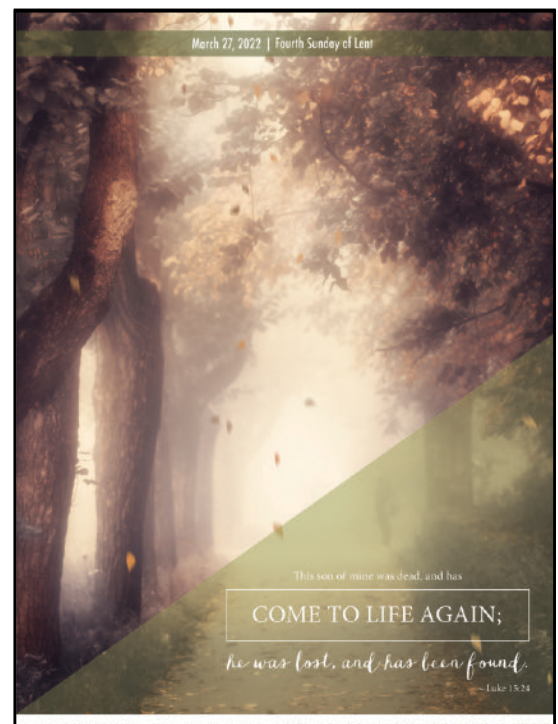
Saturday: 12:00pm-1:00pm

EUCCHARISTIC ADORATION - ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Thursday: Exposition after the 8:45am Mass

Eucharistic Holy Hour with Benediction

6:00pm - 7:00pm
Bilingual: English & Spanish



March 27, 2022

Mass Intentions for the Week

SATURDAY, MARCH 26, 2022

8:00AM Girson Gonzalez
 8:45AM *Intention Available*
 5:00PM Miguel A. Figueroa, Vincent Cama, Frank Cama
 7:00PM Maria Estela Galindo De Casallas & Teresa Galindo

SUNDAY, MARCH 27, 2022

8:00AM Maria Estella Galindo de Casallas & Teresa Galindo
 9:30AM Victor Simino
 11:00AM Gerard Luongo
 12:30PM Rafael Estevez Espinal

MONDAY, MARCH 28, 2022

8:00AM Maria Estella Galindo de Casallas & Teresa Galindo
 8:45AM Andrzej Pastula

TUESDAY, MARCH 29, 2022

8:00AM Las Benditas Almas de Purgatorio
 8:45AM Joseph & Margaret Sagevich

WEDNESDAY, MARCH 30, 2022

8:45AM *Intention Available*
 7:30PM Miriam Fabian, Oscar Cataño Rizo, Luz Orazio Lozada Joven, Pascuala Tiros Cazarez

THURSDAY, MARCH 31, 2022

8:00AM Mirna Sonia Velez Suarez De Silva
 8:45AM *Intention Available*

FRIDAY, APRIL 1, 2022

8:00AM Alejandro Gonzalez
 8:45AM Umberto Corso

SATURDAY, APRIL 2, 2022

8:00AM Luis Oracle Lozada Joven
 8:45AM Members of the Purgatorial Society
 5:00PM Josue Santiago
 7:00PM Teodoro Felipe Aguire

SUNDAY, APRIL 3, 2022

8:00AM Gennaro Massimo
 9:30AM Blessed Mother Sodality
 11:00AM Emanuel Yerri
 12:30PM Salvator y GianCarlo Buldo
 3:30PM Filipino Mass



Please Pray for the Sick Oremos por los Enfermos



Pascuala Tiros,
 Pat Shanley,
 Kamil Kowalko,
 Sheryl Ferrara,
 Baby Ariana Grace Ferguson,
 Baby Shaniya Faith Ferguson
 Madeline Avendaño

27 de marzo de 2022 | Cuarto Domingo de Cuaresma



Este hijo mío estaba muerto
Y HA VUELTO A LA VIDA,
 estaba perdido y lo hemos encontrado.

Lucas 15:24

Copyright © J. S. Palach Co., Inc. Photos: ElenaBelozorova/Esentials Collection/istock • Zaccaronario © 1976, 1987, 1998, CEM-USCCB. Todos los derechos reservados

Communion for the Homebound Comunión Para los Confinados en Casa

If you are homebound but would like to have Holy Communion brought to you, please call the Rectory.

Si está confinado en su casa pero le gustaría que le traigan la Sagrada Comunión, por favor llame a la Rectoría.

Mass Intentions Intenciones de Misa

Mass Intentions are available for upcoming Masses. If you would like to request a Mass Intention, you can visit or call the Rectory. You can also request a Mass Intention by visiting our Parish Website: www.smghparish.org/request-a-mass-intention Donations for Mass Intentions can be dropped off at the Rectory, or can be made online on WeShareOnline.

Las intenciones de misa están disponibles para las próximas misas. Si desea solicitar una intención de misa, puede visitar o llamar a la rectoría. También puede solicitar una intención de misa visitando nuestro sitio web parroquial:

www.smghparish.org/request-a-mass-intention

Las donaciones para las intenciones de la misa se pueden dejar en la rectoría o se pueden hacer en línea en WeShareOnline.

The last day for Mass Intentions to appear in the bulletin is every Tuesday at 4:00pm.
 El último día para que aparezcan las intenciones de misa en el boletín es todos los martes a las 4:00pm.

THE STATIONS OF THE CROSS

La Via Crucis

DURING LENT | DURANTE LA CUARESMA

ENGLISH

MARCH 3	7:00PM
MARCH 10	7:00PM
MARCH 17	6:00PM (DURING HOLY HOUR)
MARCH 24	6:00PM (DURING HOLY HOUR)
MARCH 31	7:00PM
APRIL 7	7:00PM

ESPAÑOL

MARZO 4	7:00PM
MARZO 11	7:00PM
MARZO 18	6:30PM
MARZO 25	6:00PM
ABRIL 1	7:00PM
ABRIL 8	7:00PM



SANTA MARÍA PUERTA DEL CIELO

103-12 101st Avenue ☒ Ozone Park, NY 11416

Una Semana de Misión Cuaresmal



7:00pm en la Iglesia

Tendremos charla, misa y confesiones. Durante las charlas habrá la posibilidad de recibir el Sacramento de la Reconciliación.

Nos visitaran los siguientes padres con los siguientes temas:



Miércoles 23 de Marzo

"Escuchemos a Dios en el Desierto Cuaresmal"

P. Fray Alfredo García Hernández, OFM

Vicario Parroquial de la Iglesia de Santos Inocentes



Lunes 21 de Marzo

"La Conversión"

P. Romel Peñafiel

Vicario Parroquial de San Andrés Avelino



Jueves 24 de Marzo

"Espiritualidad del Triduo Pascual"

P. Carlos Joel Borgos

Vicario Parroquial del Santo Niño Jesús



Martes 22 de Marzo

"La Oración de Jesús"

P. Lewis Maynard

Sacerdote Retirado de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro



Viernes 25 de Marzo

"Una Cuaresma para Dar Frutos"

P. Jorge Mario Vallejo

Vicario Parroquial del Santísimo Sacramento

...A Reflection from our Parish Administrator...

†
JMJ



Let's have a feast! He was dead and is now alive; he was lost and has been found.

The Parable of the Prodigal Son is a parable that we all know and that we generally apply when we make a mistake and regret it. The Gospel of the Fourth Sunday of Lent presents this parable and personal experience of the prodigal son. It is an excellent lesson for our life of faith in this Lenten season as it invites us to conversion. It is clear that Lent looks towards Easter and that if we want to live the Resurrection of Jesus in our resurrection, we must become a converted people. We need to be different. We must change anything that does not allow us to experience Jesus' resurrection.

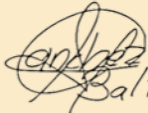
The prodigal son helps us to see what is involved in our conversion. First, the prodigal son wants to go away, asks for part of his father's inheritance, packs everything, and leaves. We often also move away from God; we turn away from others. Sometimes, we do it consciously, but it is often unconscious, and we become aware only when we realize we're far from God and those we love. The second element of the conversion process is the awareness of being far from our loved ones — from God. The prodigal son began to be in need, suffering from loneliness and hunger. Sin led him to rock bottom. You need to hit rock bottom to realize that you are wrong, that you have moved away, that you are hungry and thirsty, and that you have left, perhaps marital affection and relationships, feeling far from God.

Faced with this reality, the third element of the process of conversion is repentance, looking within yourself and recognizing your faults. The prodigal son looked into himself and said, "Many workers in my father's house have bread to spare, yet I'm here starving." After entering into ourselves and recognizing our faults, we must set out. The fourth point is to get up. The prodigal son said, "I will rise, go to my father, and say I have sinned against heaven and against you, I am no longer worthy to be called your son." My brothers and sisters, proper recognition and repentance of our faults invite us to set out and tell God and our neighbor that we have sinned against heaven and you. We are invited to say, "Excuse me," "I'm sorry," "I apologize," "Help me."

After all this, the final moment of the repentance and conversion process is to allow the Father to hold us, embrace us, forgive us, and be happy because of this encounter. The fruit of reconciliation is to celebrate, to have a feast. When the prodigal son returned, his father kissed and embraced him and said to the servants put a ring on his finger and sandals on his feet, and bring the fattened calf and make a feast because this son of mine was dead and he has risen; he was lost and has been found.

That joy is experienced when we feel embraced by God. My brothers and sisters, when the priest, in the name of Christ, tells us, "I absolve you of all your sins in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit," it is the moment to experience the embrace of God, the forgiveness and pardon of God, and enjoy the feast of reconciliation. When we experience forgiveness and pardon from our brothers and sisters, we experience the embrace, the feeling of forgiveness, being accepted and reconciled with them. Undoubtedly, this leads us to make a great feast, the feast of relationship, the feast of acceptance from each other, and the feast of family life. My brothers and sisters, we are in this Lenten season, and we are invited to rise with Jesus. We can experience Jesus' resurrection only if we have experienced repentance and reconciliation, only if we experience the embrace of God.

May God bless us all.

Fr. 
Baltazar

Fr. Baltazar Sanchez Alonzo
Parish Administrator

...Reflexión de nuestro Administrador Parroquial...

†
JM



Hagamos una fiesta, estaba muerto y ha resucitado, estaba perdido y le hemos encontrado.

La parábola del hijo prodigo, es una parábola que todos conocemos y que generalmente nos aplicamos cuando cometemos un error y nos arrepentimos de él. Este cuarto Domingo de Cuaresma, nos narra dicha parábola, y la experiencia vivida por el hijo prodigo, es una gran enseñanza para nuestra vida de fe, para este tiempo de cuaresma que estamos viviendo, y sobre todo para este tiempo que nos invita a vivir un proceso de conversión. Nos queda claro que la cuaresma mira hacia la pascua y que si verdaderamente queremos vivir la Resurrección de Jesús en nuestra resurrección, tenemos que convertirnos. Tenemos que ser diferentes, tenemos que cambiar todo aquello que no nos deja vivir la resurrección de Jesús.

Por ello el hijo prodigo nos deja ver lo que implica ese proceso de conversión. Primero, lo vemos alejarse, pedirle la parte de su herencia a su padre, acumularlo todo, e irse. Muchas veces nosotros también nos alejamos de Dios, nos alejamos del prójimo, a veces lo hacemos conscientemente, muchas veces es inconsciente, las cosas se van dando así que cuando nos damos cuenta ya estamos lejos de Dios, lejos de aquellos que amamos. El darse cuenta que nos hemos alejado de Dios y del prójimo, es el segundo elemento de este proceso de conversión. El joven comenzó a pasar necesidad, a sufrir soledad, hambre, el pecado le llevo a tocar fondo. Es necesario tocar fondo, darnos cuenta que nos hemos equivocado, darnos cuenta nos hemos alejado, darnos cuenta que tenemos hambre, sed, de aquello que hemos dejado atrás, de aquellas personas de quienes nos hemos alejado, tal vez es el cariño matrimonial, o el cariño familiar, tal vez es la experiencia y vivencia de nuestra fe, tal vez las experiencias que vivimos en la Iglesia.

Frente a esta realidad el tercer momento es el arrepentimiento, el reconocimiento, el entrar en sí mismo y reconocer el error personal, el hijo prodigo entró en sí mismo y se dijo, 'tantos trabajadores en la casa de mi padre tienen pan de sobra y yo aquí me muero de hambre'. Después de entrar en sí mismo, y reconocer nuestras faltas, hay que ponerse en camino. El cuarto momento es ponerse camino, se dijo el hijo prodigo, 'me levante, iré hacia mi padre y le diré, he pecado contra el cielo y contra ti, ya no merezco llamarme hijo tuyo'. Si mis hermanas y mis hermanos, el verdadero reconocimiento y arrepentimiento de nuestras faltas, nos invitan a ponerse en camino, a ir decirle a Dios y al prójimo, he pecado contra el cielo y contra ti, a pedir perdón, a decir lo siento, a decir ayúdame. Después de todo esto viene el momento final del proceso de arrepentimiento y conversión, el abrazo del Padre, la alegría del perdón, el fruto de la reconciliación, la fiesta. Cuando el hijo prodigo llegó con su padre este lo abrazó y lo llenó de besos y le dijo a sus servidores, 'pónganle un anillo y sandalias en los pies, y traigan el ternero más gordo y hagamos una fiesta, porque este hijo mío estaba muerto y ha resucitado, estaba perdido y lo hemos encontrado'.

Que alegría se experimenta cuando nos sentimos abrazados por Dios, si mis hermanas y mis hermanos, cuando el sacerdote en el nombre de Cristo nos dice, yo te absuelvo de todos tus pecados, en el nombre del Padre y del Hijo y de Espíritu Santo. Que alegría se experimenta sentirse perdonado, sentirse aceptado y reconciliado con aquel o aquella con quien se tenían ciertas dificultades, ciertas diferencias, comenzando con los de casa, como familia, como grupo de apostolado, como Iglesia. Y sin duda que todo eso nos lleva a hacer una gran fiesta, a matar al ternero gordo, y celebrar el reencuentro. Mis hermanas y mis hermanos, estamos en este tiempo de Cuaresma, y este tiempo nos está invitando a resucitar con Jesús, pero para ello hay que reconciliarnos, hay que volver arrepentidos, hay que reconocer que somos humanos, frágiles y débiles y que necesitamos del abrazo del Padre.

Que Dios nos bendiga a todos.

P. Baltazar Sánchez Alonzo

P. Baltazar Sánchez Alonzo
Administrador Parroquial

Church will be Open

La Iglesia estará Abierta

Monday Lunes	7:00am - 3:00pm
Tuesday Martes	7:00am - 3:00pm
Wednesday Miércoles	7:00am - 8:30pm
Thursday Jueves	7:00am - 7:00pm
Friday Viernes	7:00am - 3:00pm
Saturday Sabado	7:00am - 8:00pm
Sunday Domingo	7:00am - 6:00pm

Confession Times

Horario de Confesión

Saturdays | Sábados 12:00pm - 1:00pm

SAINT MARY GATE OF HEAVEN PARISH



ALTAR MEMORIALS

Please consider donating an Altar Memorial in loving memory of a loved one

Bread & Wine for the Week	\$50.00
Sanctuary Candle	\$25.00



SAINT OF THE WEEK

Santo de la Semana

"The more afflicted we are, the more we ought to rely on aid from above."

Catherine of Bologna

Feast: March 9 | Fiesta: 9 de Marzo

"Cuanto más afligidos estemos, más debemos depender de la ayuda de arriba.."

Purgatorial Society

Sociedad Purgatoria

Members who are enrolled in the St. Mary Gate of Heaven Purgatorial Society will be remembered in 12 monthly Masses (starting on the month of enrollment) offered on the first Saturday of every month at the 8:45am Mass. The donation to enroll a loved one is now \$20.00.

Los miembros inscritos en la Sociedad Purgatoria de Santa María Puerta del Cielo serán recordados en 12 misas mensuales (a partir del mes de inscripción) que se ofrecerán el primer sábado de cada mes en la Misa de las 8:45am. La donación para inscribir a un ser querido es \$20.00.




THIS WEEK'S BREAD & WINE ARE IN LOVING MEMORY OF

William Santos

"NEVER FORGOTTEN..."
DONATED BY HIS FAMILY, CHILDREN, GRANDCHILDREN, AND GREAT GRANDCHILDREN



Clases de Formación Teológica para Adultos

28 de Marzo:
Formación Matrimonial
Encuentro con mi Familia
Los Padres Principales Educadores de los Hijos
Educar a los Hijos en el Amor

Sótano de Casa Misión
7:30pm - 9:00pm



Food Pantry Distribution

Distribución de Despensa de Alimentos

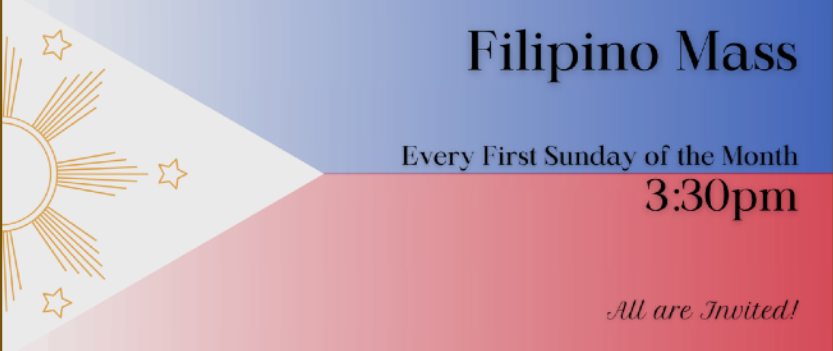
Every Last Tuesday of the Month
9:30am - 11:00am



Filipino Mass

Every First Sunday of the Month
3:30pm

All are Invited!



Please support our advertisers; they support our bulletin. To place an ad, please call: 1-800-524-0264.



All-Day Eucharistic Adoration
ADORACIÓN EUCARÍSTICA DURANTE TODO EL DÍA

EVERY THURSDAY
TODOS LOS JUEVES

Every Thursday, there will be All-Day Eucharistic Adoration starting after Daily Mass at 8:45 am until 6:00 pm when there will be a bilingual Holy Hour and Benediction.

Todos los jueves, habrá Adoración Eucarística de todo el día comenzando después de la misa diaria a las 8:45 am hasta las 6:00 pm cuando habrá una Hora Santa y Bendición bilingüe.

First Thursday of the Month | Primer Jueves del Mes
Vocational Holy Hour | Hora Santa Vocacional

Second Thursday of the Month | Segundo Jueves del Mes
Marian Holy Hour | Hora Santa Mariana

Third Thursday of the Month | Tercer Jueves del Mes
Divine Mercy Holy Hour | Hora Santa de la Divina Misericordia

Fourth Thursday of the Month | Cuarto Jueves del Mes
Eucharistic Holy Hour | Hora Santa Eucarística

We are very happy to begin welcoming our Special Needs Religious Education students back to Mass on certain Sundays in each month. We will reserve a small section of seats on the baptismal font side of the church. We ask you for your patience and understanding as these students become acclimated to our Church environment. Feel free to welcome them and support all of our efforts to include everyone in our parish community.

Estamos muy contentos de comenzar a dar la bienvenida a nuestros estudiantes de Educación Religiosa con Necesidades Especiales a misa en ciertos domingos de cada mes. Reservaremos una pequeña sección de asientos en el lado de la pila bautismal de la iglesia. Les pedimos paciencia y comprensión a medida que estos estudiantes se aclimatan al entorno de nuestra Iglesia. Siéntase libre de darles la bienvenida y apoyar todos nuestros esfuerzos para incluir a todos en nuestra comunidad parroquial.

As of the weekend of June 5-6, 2021, the dispensation from the obligation to attend Sunday Mass has been lifted. Naturally, if you have a fever or aren't feeling well for any reason, you should stay home. We will continue live-streaming the 11:00am and 12:30pm Sunday Masses.

A partir del fin de semana del 5 al 6 de junio de 2021 se levanta la dispensa de la obligación de asistir a la Santa Misa Dominical. Naturalmente, si tiene fiebre o no se siente bien por algún motivo, debe quedarse en casa. Continuaremos transmitiendo en vivo las Misas Dominicales de 11:00am y 12:30pm.

CASSESE FUNERAL HOME

101-07 101st Avenue, Ozone Park, NY 11416

718-845-5970

Est. 1932

Marlowe Jewelers
Lic. #128082
SPECIALIZING IN
REMountING DIAMONDS &
REMODELING JEWELRY
Cash for Gold, Diamonds
& High-End Watches
718.323.8730 ♦ 718.843.1987
160-55 Cross Bay Blvd.
Howard Beach

In Ozone Park Over 32 Years
TAVELLA PLUMBING & HEATING CORP.
Commercial & Residential
Vincent Tavella,
Master Plumber
101-11 100th St.
718-843-2542
vinnie545@aol.com
NYC Lic. #545 / Fire Suppression Lic. #0206B
R.P.Z. Backflow Tester #5346

OZONE PARK
CROSS BAY CHEMIST
PHARMACY
Mon-Fri 9am-7pm • Sat 9am-5pm
Frank P. Pantina, R.Ph./Owner
Dr. Mario DiGangi, R.Ph./Owner
We Accept Most Insurances
Surgicals • FREE Delivery
We Speak Italian, Spanish, Polish
www.crossbaychemist.com
718-880-1644
Fax 718-880-1606
96-05 101 Avenue

DR. VINCENT EVANGELISTA
BOARD CERTIFIED PODIATRIST/FOOT SPECIALIST
Most Insurances Accepted — New and Modern Facility
House Calls — Italian and Spanish Spoken
97-15 101 Ave., Ozone Park (718) 848-5700

Protecting Seniors Nationwide
24 SEN
Medical Alert System
\$29.95/Mo. billed quarterly
• One Free Month
• No Long-Term Contract
• Price Guarantee
• Easy Self Installation
Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

HARLEE DOOR CO., INC.
CUSTOM MADE SECTIONS AND DOORS
COMMERCIAL • RESIDENTIAL • INDUSTRIAL
GARAGES EXTENDED AND WIDENED
DOORS ELECTRICALLY & REMOTE CONTROLLED
HOME IMPROVEMENTS • WINDOWS INSTALLED
24 HOUR EMERGENCY SERVICE
97-30 134 Ave., Ozone Park
Bill Miller 718-843-1618
PARISHIONER AND RESIDENT

COLDWELL BANKER
NAPOLITANO REALTY, INC.
718-848-2000 OFFICE
718-848-3045 FAX
94-09 101 Ave. Ozone Park, NY 11416

Family Owned and Operated
Paul Kearns-Stanley
Thomas L. Kearns
Patrick J. Kearns

Leo F. KEARNS, Inc.
FUNERAL HOMES
Tenemos Directores de Funerales que hablan en Español

103-33 Lefferts Blvd., Richmond Hill
61-40 Woodhaven Blvd., Rego Park
800-640-9500 in NYS (718) 441-3300
www.LeoFKearns.com

J.S. PALUCH COMPANY
NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS
• Seguro Médico, Dental, Plan de Retiro 401k, Seguro de Vida, Muerte Accidental y Desmembramiento
• Trabajos de Tiempo Completo y Medio Tiempo Con Potencial de Altas Ganancias.
• Excelente Programa de Pagos de Comisión! **¿ESTÁS INTERESADO?**
Llame a Kay Leane 1.800.621.5197 x2823 o Envíe un Correo Electrónico a **RECRUITING@JSPALUCH.COM**
www.jspaluch.com

GANAR DINERO!
CONTRIBUIR A LA COMUNIDAD! TENER UN GRAN IMPACTO!

INVEST LOCALLY
Targeting local business makes good "Cents"—
Get your name out there by advertising in local parish bulletins. Contact us today for your next advertising move and we will work with you for your next **"AD THAT WORKS!"**
Check us out at **www.jspaluch.com**

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!

Sign up here:
www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

ONE PARISH
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!
Download Our Free App or Visit **www.MY.ONEPARISH.com**

If You Live Alone You Need MDMedAlert!
24 Hour Protection at HOME and AWAY!
✓ Ambulance ✓ Police ✓ Fire ✓ Friends/Family
Solutions as Low as **\$19.95** a month
FREE Shipping FREE Activation NO Long Term Contracts
CALL NOW! **800.809.3352**
GPS Tracking w/Fall Detection Nationwide, No Land Line Needed EASY Set-up, NO Contract 24/7 365 Monitoring in the USA

FINDaPARISH.com
Check It Out Today!

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

Consider Remembering Your Parish in Your Will.
For further information, please call the Parish Office.

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email **eileen@CatholicCruisesandTours.com**
www.CatholicCruisesandTours.com

BERGEN FUNERAL SERVICE INC
Since 1966
(718) 847-4244 **www.BergenFuneral.com** (718) 738-8383
Food & Beverage Permitted on Premises
102-17 101st Ave., Ozone Park • 114-30 Rockaway Blvd., So. Ozone Park

Tenemos Directores de Funerales que hablan Español
Serving you with the compassion and dignity that you deserve in your time of need

catholicmatch®
New York
CatholicMatch.com/myNY

Grow Your Business, Advertise Here.
Support Your Church & Bulletin.
Free professional ad design & my help!
email: **sales@jspaluch.com** **www.jspaluch.com**

For Information ... Call 800.524.0263

Your ad could be in this space!

BULLETIN #: 583450

CHURCH NAME & ADDRESS: St. Mary Gate of Heaven
103-12 101st Avenue
Ozone Park, NY 11416

BULLETIN EDITOR: Lissette Estevez
PHONE: 718.847.5957
EMAIL: jmarasigan@smghparish.org
BACK-UP: lestevez@smghparish.org

TRANSMISSION DAY/TIME: Thursday at 4:00 p.m.

PAGES SENT: 1-7

SOFTWARE USING: Apple Pages - Version 11.0
Adobe Acrobat

SPECIAL INSTRUCTIONS:

BULLETIN QUANTITY: 300